
Brèves littéraires

Brèves

Dans le firmament

En el firmamento

Yvonne-América Truque

Number 65, Fall 2003

URI: <https://id.erudit.org/iderudit/4827ac>

[See table of contents](#)

Publisher(s)

Société littéraire de Laval

ISSN

1194-8159 (print)

1920-812X (digital)

[Explore this journal](#)

Cite this article

Truque, Y.-A. (2003). Dans le firmament. *Brèves littéraires*, (65), 119–120.

*Dans le firmament**

... Dans le firmament une étoile agonise
d'autres naissent, d'autres meurent
plusieurs sont déjà mortes.
Et nous aussi mortels
vivons dans l'illusion de lumières
qui brillent au loin
le temps de plusieurs de nos vies.

* Traduction de Jean-Pierre Pelletier

En el firmamento

... En el firmamento una estrella agoniza
otras nacen, otras mueren
muchas ya han muerto.
Y nosotros también mortales
vivimos con la ilusión de luces
brillando muy lejanas
el tiempo de muchas de nuestras vidas.